

Ese de trei ori in seputemana: Mercuri-a, Veneri-a si Domineo-a, candu o colă intre-a, candu numai diumetate, adesea după momentul impregiurărilor.

Pretul de prenumerat:

pentru Austria:

pe anu intregu	8 fl. v. a.
diumentate de anu	4 n. n.
n. patrariu	2 n. n.
pentru Romani'a si strainetate:	
pe anu intregu	16 fl. v. a.
diumentate de anu	8 n. n.
n. patrariu	4 n. n.

ALBINA

Viena 13/25 jan. 1868.

Intemplerile de la Prag'a inca nu su cunoscute in lumina destulu de chiara, si ungurii anume "Napló" se grăbesce de intratu in corulu niemtilor cu impreuna se intone cantarile de batjocura in contr'a cehilor, fenomor Austriei. Ungurii saru eu urd'a in Turd'a, nu ascépta lamurirea causei. Este unu proverbiu ungurescu că fie care sacu spartu si-găsesce peteculu seu, si de aceea neci că ne mai mirămu de nou'a alianta — diastristica. Astadi ungurului ajuta niemtiului in contr'a cehului, si mane ori poimane niemtiul va ajută ungurului in contr'a croatului nationalistu seu in contr'a romanului candu acestia nu vor sei seu nu vor voi se jöce precum li vor flueră egemonisatorii. Cu tōte acestea fie-ne ier-tatu a crede că dumeloru n'au ambitiunea a pretinde că acesta alianta a loru e capace a fericí popórale Ungariei si ale Austriei.

Acele organe si-au pronunciatu judecat'a loru mai nainte de guvern. Numai acum a sositu raportulu locutienintei lui Boemiei, spre a caruia desbatere se va intruni consiliulu ministeriale cislatinicu. De alta parte primariulu Dr. Klaudy venindu a multiam Imperatului că-i-a intarit ulegerea, va raportá insusi monarcului despre cele intemplete. Deci caus'a numai de acum se va lamuri.

Delegatiunile vor tiené astadi si-dintie. In bugetulu tradusu pe unguría si asternutu delegatiunei unguresci s'a scrisu in locu də ministeriu "imperial", ministeriu "pentru afacerile comune". Acésta s'a intemplatu la dorint'a dlui conte Andrassy. Secretarii de statu unguri, ce au se intre in acestu ministeriu comunu pentru mai buna paritate, inca nu sunt denumiti.

In politic'a esterna insemnàmu că dafariulu serbescu "Vidov Dan" marturis că regimulu de Belgradu a primitu cunoscutele note ce i le-a trimis Anglia, Francia, Austria in caus'a inarmarilor. Guvernulu serbescu a datu desluciri multiamitórie, cumca adeca n'a facutu alta de catu ce vede facendu pre cele lalte poteri europene. Din Romani'a neci o fóia nu ni aréta că guvernulu ar fi primitu suaturile ce i s'a trimis deodata cu atinsele note.

Dafariele francesci, prusesci si angle continua irmosele de pace, pre candu cele rusesci se incórdă de tōte laturile a nu lasá caus'a orientului s'o adóarma organele oficiose ale guvernelor ce nu vor batalia defel. Si fiindu că rusii nu gasescu resunetu in Europ'a apuséna, deci imbraca unu aeru provocatoriu numai ca se se incinga ceva polemia. Asie "Diarulu de Petropole" in nr. de ieri dice: Rusia e asie de mare si asie de tare casf Francia. Ca natiune tenera, ambiunea Rusiei e a-si castigá industri'a, comerciul si artile din Europ'a. Rusia naintéza cu precautiune dar fora ura catra popórale vecine. Rusia nu cere o po-

tere precumpenitoria, dar neci va lasá altor'a asemene potere.

Totu in caus'a nostra natiunala.

(*) Transilvania s'a asemenatu nu odata cu Irlandia, si s'a numitu Romanii austriaci — Irrii Austriei seu ai Ungariei.

In suferintiele, in sōrtea trecutului si in presintele loru — este adeveratu că sémena Transilvania cu Romanii ei si cu cei din partile invecinate, anume din Banatu si din Bucovina, sémena intr'o prè durerósa mesura cu Irlandia si cu Irrii.

Si Romanii sunt pre pamentulu loru cei mai vechi locuitori, casf Irrii in Irlandia; si Romanii facu majoritatea precumpenitoria a locuitorilor in partie loru, casf Irlandii; si Romanii se afla de sute de ani despoiatu de tōte drepturile fundamentale ale unei natiuni, chiar casf Irlandesii; si Romanii au avutu si — se-mi credeti, mai au si astadi, si nu vor incetá curundu a avé destui martiri pentru caus'a emancipatiunei natiunale de unu jugu strainu, degradatoriu si ruginosu, casf Irlandesii; si pre Romanii credu contrarii loru a-i poté imbetá si saturá cu concesiuni de drepturi si folose individuali, casf Anglia pre Irlandesi; — si Romanii lupta cu arm'a dreptului eternu contra volniciei si contra corup-tiunei morale si fisice a unei clice straine neumane si nesatiabile, casf Irlandii.

Dar dreptatea causei si sant'a lut-te Irlandiloru — o vede si o recunosc tōta lumea, afora de angli, tiranii loru, o vedu si recunoscu cu solenitate chiaru si insisi domnitorii nostri magiari si-i dau spesiune solena totu atunci, candu d'alta parte toti cu totii lucra neobositi a ne tiené pre noi in jugulu apesarei loru politico-natiunali, sub egemonia loru cea umilitória: éra suferintiele nōstre cele multe, inadusirea sistematica a spiretului nostru si desvoltatiunei nōstre natiunali, despoarea nōstra de tōte conditiunile si garantiele unei esistintie natiunali publice, de tōte drepturile si folosele vietiei de statu, — acestea numai Romanulu le scie, numai inim'a lui le sentiesce, suspinele lui le ducu sus la Ddieu!

Au sciutu domnii stepanitori ai nostri a ne isolá pururea de catra lumea cea mare, pentru ca dens'a se nu ni auda vajetele; au sciutu ei a imbetá lumea cu vorbe mari, cu fanfaronadele loru despre liberalismulu loru, despre egalitatea de dreptu, dspre multiamirea si fericirea comuna — a casa la densii.

Este acésta metoda si tactica unu lucru pré lesne pentru cei ce stepanesc o tiéra intréga si despunu de sudorile si de sortile popórelor: dar prè anevoia pentru cei apesati si despoiatu. Inaintea diplomatiloru si publicistiloru celor mari, popórale cele asuprise si lipsite numai atunci asta ascultare, candu planisorile acestor'a li vinu loru la socotela; era cei ce voiescu se scuture unu jugu,

aceia inaintea loru de comunu trecu de — rebeli.

Cuvintele ce bucina magiarii in lumea larga despre liberalismulu, constitu-tionalismulu, patriotismulu loru, noi din parte-ne totu de un'a le-am sentit ca o ironia amara. Dar asta conduita a loru este o data nu ne dore atata, casf candu ii vedem aruncandu-se de aperi-tori ai popórelor apesate din strainete, buna-óra asta data de aperiatori ai Iriloru facia cu Anglia, pentru suferintie si cu pretensiuni — intocmai că a le nōstre; combatendu si condemnandu pre Angli pentru nedreptatiri, apesari, ten-dintie barbare — intocmai ca ale stepanitorilor nostri politici.

Acésta este o apucatura diabolésca, pe care a buna séma au invetiat'o stepanitorii nostri chiaru de la tiranii Iriloru, de la Angli, cei ce asemenea pórta masca de aperiatori ai liberalismului si umanitatei pretotindenea, numai nu la sine a casa, nu facia cu Irlandii si cu bietulu poporu muncitoriu.

Vom pune aci in vedere publicu-lui nostru cate-va citate in acestu obiectu din cea mai mare fóia magiara, din "Hon", cari citate, suntem convinsi, că vor desceptá si in stimatiu nostri cetitori totu acele sentiri si cugete, casf in noi; éra de comentariu nu li vom adau-ge, de catu cate dōue-trei cuvinte.

Istoria e sciintia despre speriintele popóralor; dreptu acésta istoria unei natiuni are se fie invetiatura si chiaru amonitiune pentru tōte altele, — dice "Hon" in nr. 14.

Inse Jud'a celu fara de lege nu vre se'ntieléga!

Pre Irlandesii nemultiumiti i-a im-preunatu cu Anglia liter'a legei si potreia; dar acésta impreunare a devenit u-teiu desbinarei.

Cei ce au urechi de auditu, se au-dia!

"Impreunarea administrativa intre Anglia si Irlandia datează de 67 ani." — A Banatului cu Ungaria de 90, a Ardealului cu Ungaria de 2, seu déca vi mai place, de 20 de ani.

"Se nu cercàmu căile miserabile, pre cari s'a ajunsu impreunarea, căci in aceleam intalnì la totu pasulu uriciosele fetie ale coruptiunei si destruptionei, volniciei si poltroneriei."

Acestea nu le dicem noii despre a-nessiunile si uniunile nōstre, ci le scrie d. Csernátony in "Hon" nr. 9, despre Anglia si Irlandia.

"Irlandia a intratu in uniune, pen-tru că domnii ei cei mari au fostu parte coruptibili, parte poltroni, éra Anglia n'a crutiatu nici bani, nici amerintiari. Astfel de tergu totu asemenea se templa, éra uneltele lui remanu incarcate de rusine pentru totu de un'a."

Nice acésta nu le dicem noii despre tierile nōstre, anume despre Transilvania, ci scrie "Hon" despre Anglia si Irlandia.

"Dar ori-cum se se fie infiintat u-tiuniua intre Anglia si Irlandia, ea nu

Prenumeratul se facu la toti dd. coresponden-ti a-i nostri, si d'adreptulu la Redactiunea Josefstadt, Langeasse Nr. 43, unde suntu a se adresă si corespondintele, ce pri-vește Redactiunea, administratia seu spe-ditur a cate vor fi nefrancate, nu se vor primi, era cele anonime nu se vor publica.

Pentru anunti si alte comunicatiuni de in-teresu privat — se respunde cate 7 cr. de linie, repetirile se facu cu pretiu scadutu. Pretul timbrului cate 30cr. pentru una data, se antocipa.

li trebuie Iriloru nice astadi, si ea n'a produs de catu ura si miseria."

"Joh Bull (intielege pre oligarchia Engliterei) s'a inspaimantatu, elu pre-tindenea vede feni si mirósa puciósa; — dar si are cuventu, căci elu in Irlandia de seculi n'a nutritu de catu ura;" — fiti buni si ve intrebati, domni stepanitori ai nostri: că óre ce ati nutritu voi si mai marii vostri de seculi si pana astadi in senulu poporului romanu? — „ur'a érasa déca se nutresce din adinsu si regulat, cresc atatu de mare, in catu aptivitatea ei poate sgudui si pre celu mai potericu guvern."

Am dorit se aiba buna pricepere de acésta sentintia d. conte I. Andrassy si dd. colegi ai sei baronii Eötvös si Wenkheim, dimpreuna cu Deák si cu Tisza si cu Ghiczy si cu Madarász si cu toti co-rifeii mici si mari ai magiarilor.

"Inse guvernulu si parlamentulu Angliterei a remasur surdu la tōte rogarile si vaierarile si amenintiarile."

Totu casf la noi.

"Candu o natiune indar si-a cerutu vindecarea dorerilor, respectarea drepturilor, acea natiune in veci nu se va mai impacá cu stepanitorii sei."

Acésta sentintia fie-le de invetiatu-ra si amonitiune domnilor stepanitori ai nostri pana inca dora nu e prétardiu!

"Irlandia e representata in parlamentulu Britaniei cu 105 membri;" — Transilvania in alu Ungariei cu 72, Banatul cu 26; — ,intre acestia, dupa impartirea cercurilor electorali si dupa influenti si presiunea cea mare a „tiranilor“, abiè potu reesi cati-va pré puciini adeverati barbati de incredere ai natiunei irice."

Intocmai casf la noi!

"Dupa astfelu de alegeri abiè poate se incapa indoiéla, cumca interesele si sentimintele poporului romanu — ba-irlandicu, nu sunt representate in legelatiunea Ungariei, — seu adeca a Britaniei."

Aci nu mai trebuie comentariu.

"Ne mai asceptandu deci nici unu bine de la acestu parlamentu, in carele aperiatori natiunali n'affara de catu res-pingere si chiaru ironia": — totu casf la noi! — „Irlandia acu nu face, de catu conspira ne'ncetatu, si e gaf'a la ori-ce ca se pôta tiené in frica si cutremuru pre urgisitulu seu dusimanu."

Pana la atata noi inca n'am ajunsu, nu pentru meritulu contrarilor nostri, ci — pentru că Romanulu inca totu mai nutresce cata credintia in Ddieu si Imperatulu. — Inse vai vóa cari primiti a supra-ve responsabilitatea morală lucrându ne'ncetatu a-i curmá si acésta credintia! —

"Dar ori cum se fie, portarea Irlandei este exemplu plinu de invetiatura, cumca nici libertatea individuale, nici drepturile cetatiene, nice gloria de statu nu potu multiam pre o natiune, carea foră voi'a ei a devenit supusa alteia, si carea mai pre sus de tōte si-pretinde autonomia."

Fiat applicatio! — — —

La adres'a lui „Pesti Napló.“

„Pesti Napló“ organulu principale al partitei dlui Deák, si — precum se intielege — si alu ministeriului ungurescu, publica in revist'a sa dñaristica de sambet'a trecuta unu estrasu din cele dñoue article ale „Albinei“ aparute cu ocasiunea anului nou. Autorulu purcede in acestu estrasu cu o maniera nescusabila, si ne infatisíza publicului magiaru astfelu casí cum noi am propagá emancipatiunea cu forț'a, si dreptu aceea resbelulu civil de la 1848, ce de atate ori l'am numit ufericu, l'am considerá de o pagina gloriósa in istoria nostra.

Noi am vörbitu apriatu de emancipatiunea „spiretuala.“ Fie cine pôte vedé respectivii numeri din Albin'a, si a se convinge. Lipsindu din „P. N.“ insemnarea apriata despre emancipatiune „spiretuala,“ totulu apare in revist'a lui casí cum noi am propagá agitatiune si neliniscire indreptate contra elementului magiaru.

Noi nu ne-am folositu inca neci odata de asemenea limbagiu. Dar e prè naturalu că daca naploistii vor continua a desvoltá si realisá in vieti'a publica spiretulu loru de pana acum'a de netolerantia, intriga si contopire, apoi pôte că ne vor impinge la necesitati, si necesitatea invétia pre ómeni a se folosi inca si de unele limbagie ce nu le-au cunoscetu mai nainte.

„P. N.“ nu pentru prima data ni face injuri'a d'a ne denunciá publicului seu cu mistificarea scrierilor nostre. Nu de multu intr'o revista a sa ne infatisí casí cum ne-am certá la mórte si viézia cu rusinii Marmathei pentru dreptulu de proprietate a supr'a acestui comitat. Pre candu totalu se reduce la aceea că intr'o varietate, luandu notitia de miscamintele natiunali ale rusinilor, i-am rogatu se nu uite că patri'a lui Dragosiu n'a incetatu inca d'a fi romanésca, ceea ca insémna cumca rusinii au se fie in contilegere cu romanii, asiè cu puteri impreunate se-si caute emancipatiunea.

E invederatu dara cumca „P. N.“ si-are tendinti'a d'a agitá in contra-ne fie in sus fie in jos, in tóte partile, si ne miràmu cum totusi acei domni de acolo au cutezanti'a a se plange că — noi agitámu.

Ne sentim indemnati a protestá cu solenitate in contra acestor tendintie, ce „P. N.“ le arunca a supra-ne si cu cari cércă a ne insinuá la natiunea magiara.

Reactiunea n'a potutu gasí defelutu la romani, nu i-a potutu iritá contra magiarilor, si ar fi durerosu daca ar gasí la unguri si i-ar succede a iritá pe unguri in contr'a romanilor.

Noi lu precepemu pre „P. N.“ si am dorí ca totu asiè se-lu precépa si natiunea ungrésca, ca se nu privésca catra noi prin ochialarii ce-i va dà densulu, ci se privésca de adreptulu.

Incredere am aretat la inceputu chiar si deákistiloru. Densii in se n'au justificat'o, ci ne-au vatematu si nedrepatitut la tóte ocasiunile, totodata au amenuat cestiunea de natiunalitate, — o cestiune ce noi o punem a supr'a tuturor respectelor si a careia deslegare o vom nisuf — daca nu se pôte cu deákistii — apoi o vom face fora de ei.

Chiar in atinsele article am intonatu a dese increderea in natiunea magiara, si sperant'a că va sosí timpulu in care magiarii vor trimite in precumpenire depu-tati cu idei favorabile natiunalitatiloru.

Aceste pasuri in se nu-i venira la socoté-la lui „P. N.“ a le traduce.

Asemenea reviste sclintite, respan-dite la publiculu magiaru chiar candu am crede că se apropiu deslegarea ces-tiunii natiunalitatiloru, ne facu a ne indoisi mai multu cumca deákistii ar ave-intentiuni bune fatia eu acésta causa. Cu asemenea procedure, domni deákisti, in-si-ve totu mai multu respingeti natiuna-litatile de catra voi.

Si alte organe ni-au facutu onórea a luá cunoștinția despre parerile nostre modeste fora a ni le falsificá. Li multiamu, acésta e calea d'a ne intielege. Recomandàmu lui „Pesti Napló“ chiar pre unu deákistu, este diurnalulu „Sieben-bürgische Blätter“ care face parte estra-se parte publica pasuri intregi din mai tóte lucrarile nostre, dar n'avemu se ne plangemu că veri odata ar fi falsificat uceva, ci numai — precum se intielege — le-a criticat din punctul seu de vedere, care desí nu e punctul nostru, i dàmu totu respectulu. Asemenea procedura cu conșientia, sinceritate si carea privesce dreptu in fatia, singura pôte lamurí parerile, apropiá spiretele si complaná ne-intiegerile.

In adeveru noi nu-i potem oprf pre naploisti d'a purcede cum li place. Ni re-mane in se in asemenea casu se ni impli-nim detorinti'a d'a protestá contra falsifi-cariloru si se spunem natiunei magiare că noi din inima dorim se-i intindem man'a fratiésca, dar pana acum ne-a oprita procedur'a deákistiloru care ne-a des-partit uci unu muru chinesicu. Dar totu speràmu că buna voint'a de ambele parti va subtiá acestu muru pana la gaurire.

Cu unu cuventu, romanii si magiarii cu precepere au avutu timpu a se convinge că aceste dñoue natiuni nu se potu imbucá un'a pre alt'a ci că sórtea loru este a trai langa olalta, si prin urmare trebuesce nainte de tóte se simu — dreptu catra olalta.

Si aceea se pôte că „Pesti Napló“ a fostu mistificat si sedusu de colaboratorulu seu traducatoriulu seu, pe care abiè vom gresí de-lu vom cautá in birou-riile dlui Andrássy. Dar ori care ar fi ca-sulu, responsabilitatea cade totu a supr'a lui „Pesti Napló“ cu ai sei.

Ca romani si ca patrioti am crediutu că este detorinti'a nostra se le insem-nâmu acestea la adres'a lui „Pesti Napló.“

Proiecte pentru armata.

„Se avemu naintea ochiloru adeverulu: că armatele sunt eu atat'a mai tari cu catu sunt mai natiunale.“

Cu aceste cuvinte intielepte finesce generariulu Tûrri unu articolu ce-lu publica in „Ha-zánk“ nr. 9 din 22 ian. Ni place adeverulu ori la care partita l'am gasi, si fiindu că lui Tûrri toc'ma i-a succesu a pronunciá unu adeveru, ne vom ocupá aci pe securu de parerile lui.

La inceputu vorbesce despre sfarsarea in templata in senulu partitei din stang'a. Aci T. se alatura lui Ghiczy care a primitu a fi alesu in delegatiuni, caci legea trebue respectata pa-na ce e lege, si opusetiunea chiar in delegatiune va poté areta scaderile institutiunei delegatiuniloru.

Trecendu Tûrri la militia, cérca a demu-strá că din motive tecnicе nu se pôte trece deodata la militia natiunala, in se trecerea trebue se se intempe treptat. Ministeriulu unguresc se mai infinitize o secțiune militara la Zagra-bi'a, celu cislaitanicu pre langa Vien'a se mai aiba secțiuni la Prag'a si la Lemberg. (Tóte sunt biñe, numai pre noi romanii ne-au trecutu T. cu vederea, altmire tienemul la principiele dsale si in casulu aplicarii ceremu se se intro-duca si la noi.)

Fie care despartiamentu militaru s'ar co-mandá in limb'a tierii respective, pe flamura de

o parte ar fi insemnele tierii de cea lalta ale Domnitorului. Numai oficiul plinu de pre-occupatiuni ar poté afirmá că prin acésta s'ar stricá unitatea in comanda. Din contra, unitatea in comanda nu patimesce defelu: „Mithridates in timpulu vechiu a condus in batalii treidieci de limbi descline, si ore Ioane Unia-de si regele Matea numai cu magiarii s'a luptat in contra turcelor si in contra nienti-lor? Armat'a polona alui Sobieski cu carea a mantuitu Vien'a, si care apoi impreuna cu nemiti s'a luptat in contra turcelor, ore nemtiesce séu polonesce s'a comandat? In timpulu mai nou Napoleone I cate natiuni conducea in lupte sale? insu-mi am vediutu cu ochii la Crimea in lupt'a cea mare de la Cernaia că generalulu francesc era comandante, era ostasii erau si italiani si turci, mai apoi intrara si angi, observara tactic'a si dobandira lupt'a.“

Regimintele se potu comandá fie care in limb'a tierii (Nesmintitul Tûrri rostia mai bine parerea sa dicendum: in limb'a regimentului) numai comand'a suprema se fie un'a, si unitatea existe in Domnitoriu si generalatu, de la care purcedu in timpu de resbelu tóte ordinatiunile.

De aci se vede apriatu că ungurii totu ar sci cum este bine, numai nu se potu desbraçá de antipatiile loru catra natiunalitati. Ar trebuí se se convinga odata că aceste principie nu trebuesc prochiamate numai pentru sine si pentru Zagrab'i'a, ci si pentru noi romanii si alte natiunalitati cari pana acum suntemu totu din colo de barierile drepturilor.

Chiaru intru interesulu statului este ca ostasiulu romanesc la esserciulu seu se auda limb'a romanesea, că numai asiè are o placere mai mare, invétia cu multu mai rapede si statul nu e silitu se-lu tienat'a timpu cu chel-tuieli mari pana ce a inveniatu ceva ca se-lu pôta folosi.

Mai sunt si multe susceptibilitati natiunali, intre cari un'a si aceea că fie care natiune doresce se-si véda faptele sale, bune séu rele, la o parte, se pôta dice: sunt ale mele. Se se nasca o rivalitate nobila in amórea si devota-mentulu pentru ale nostre.

Din comitatulu Carasiului ianuariu, 1868.

Essilarea diurnalelor romanesci. Inca sub provisoriulu trecutu ni-a fostu succesu a face ca si comunelu cu sposele loru se prenumere cate o fóia romanésca. Erau atunci comunele sub epitropi'a organelor mai nalte politico, adeca erau private de minorene in administra-tiunea loru. Si totusi dorinti'a minorenilor do atunci d'a se cultivá prin cetirea folioru ce le procepu, s'a aflatu că este o dorintia intielépta, si s'a inouviintiatu de superiori.

Acum de candu e eu constitutiunea, bagu de séma vom si ajunsu si noi majoreni, dar totodata am ajunsu a nu ni se respectá mai multu neci dorintele din minoritate. Cate foi romanesci aparu prin bugetole comunali, se stergu tóte, neci-un'a nu mai gasesce pardon pre unde oficialii sunt unguri, si oficialii sunt unguri mai pretotindene, multiamita dloru comiti supremi inilustriti din onorati ce erau!

Ce se faca comunelu? autonomia loru, precum scimu, o splica oficialii cum li place, era densele in neprechepere loru o tienu de splicatiune legalativa. Avemu inca multi natiunari cari nu seu face descliniare intre pecatulu de nesubordinatiune si pretinderea dreptului competitoriu.

Se spunu si cateva fapte. In cercului Bre-bului, judele supremu, unu domnu de unguru, a facutu bugetulu la casele notariali nu in fat'a comunelor. A stersu dintre spese ori ce fóia romanésca, chiar si Concordi'a desí o vedemud gerandu-se de draguti'a magiariloru. Totu asiè in cerculu Temisiului altu protojude domnu de unguru sterse Albin'a de la tóte comunele.

Se nu credeti că s'au stersu diurnalele romanesci pentru usiorarea sarcinelor comunitale. Nu, caci li se impuse comunelor unu diurnalul cu multu mai scumpu si neprechepetu, li se impuse organulu oficialunguresc Bud'a Pesti Koz.

Daca ministeriulu are ceva dreptu a impune comunelor organulu seu, apoi faca-si unu organu romanescu, caci nu esiste lege in lume carea se-si impuna ceea ce nu precepi, séu ce nu poti face.

Ce se facem u cu diurnalulu ungurescu? notarii numai putieni cunoscu unguresc'a, ér de partea nostra istoru lalit o scie cu-culu si ventulu, dar noi nu Dómine!

Eea asiè seessiléza cultur'a si lumin'a romanésca. De

vom merge totu astfelu, vom ajunge a nu ne mai mirá de respunsulu ce l'a capetatu nemotoriulu nostru Sincal de la censorulu cronicei sale: „Cartea e de arsu, éra autorulu de spendiuratu.“ Vom ajunge a ni se dice: „Diurnalele romanesci sunt de arsu, éra redactorii de spendiuratu.“ Avemu noi veri o garantia positiva si reala că nu vom fi impinsi inderetu la acea trista epoca?

I. S.

Aradu 22 jan. 1868.

(*Lupte prin comune.*) E cunoscuta o publicu romanu cettoriu otariea adusa de comitetulu comitatului aradanu in privint'a candidatii judilor comunitati de catru judii cercualii, si asiè e cunoscetu si ace'a, că magiarii, majoritatea comitetului comitatensu spre a-si asecurá si-esi si organelor sale influentia si partita in-tre Romani, au paresit u legile democratice din 1848 si au sarit u la cele aristocratice din 1832/6 va se dica: numai ca se ni strice noa romanilor au calcatu legile, si pecatulu acesta l'a invelit u inusari că legile din 1848 nu dispunu directe despre organizarea comunelor, precum nu dispunu in multe, forte multe alte cause momentóse, dar acolo se esplica in favorea loru.

Comun'a Siri'a, desí struncinata de una timpu in cõce prin intrige straine si neintielegeri intre ai nostri, desí se vede că de unu timpu in cõce, si asiè dicendum de candu s'au intemplatu pe acolo innoiri in oficiolate, a scandit u in partit'a natiunala, asiè in catu alegatorii romanii, dintre cari in 1861 si 1865 abie votara vre-o cati-va dieci de insi pentru domnulu de pamentu de acolo, astadi ii vedem u votandu cu sutele chiaru pentru unu jude comunulu favorit u de domnulu de pamentu, — sciura lucrá din respoteri pentru alegerea judele din partit'a natiunala, pentru care fapta gratulamu romanilor luptatori de acolo, si totodata ii provocamu si-i rugam u in numele interesului comunu se lucre la infratreia si consolidarea tuturor romanilor de acolo din orice clasa si de ori-ce interes, caci Siri'a e lumina unui cercu intregu, si natiunea accepta pe viitoru lupte si invingeri mari, pote mai mari de catu ale trecutului, pentru care numai atunci pote fi gata, daca va fi inarmata cu solidaritate si stim'a imprumutata ce se recere spre implinirea faptelelor mari.

In comun'a Curticiu asisderea s'a tienu alegerea de jude comunitatu inca in 31 dec. a.c. dar judele cercualu nevoindu a candida pe Don Ilie fostul jude de anu, suspinsu contra dorintii si cererii poporului numai de autoritatea comitatensa, pentru că a cutezat u a indemná ómenii se mérga la alegerea de ablegatu, poporu se planse autoritatii comitatense, carea numai de catu, vediendu că altecum nu potu incetá plangerile ordiná alegere noua, in creditia că judele substituitu de autoritate inca in a. trecutu si-va fi castigatu popularitate si asiè oresi cumva incrediuta că favoritulu seu, — fiu perdiarii pentru romani — va reesi negresit; dar s'a inselatu amaru, caci pe langa tóte intrigile unor pseudo - magiari, alegerea lui Don s'a intemplatu cu o majoritate, absoluta de voturi! partit'a natiunala a invinsu a triumfatu fie spre laud'a celor ce sciura a lucrat u cointilegere pentru a nu dà locu lacomiei si postei unor ómeni corupti de pranduire si strangerile de mana de promisiunile omenilor loru cari i cugeta că si astadi vor poté innadusi o natiune nascuta spre a trai.

In comun'a Covasintiu, asisderea o comuna mare si insemnatu in comitatulu nostru, s'a alesu fetul magiariloru, dar bravii nostri romani de acolo au si sositu astadi cu rogare la vice-comitele pentru a se nemicí alegerea si a se demandá judele cercualu se candidateze si pe individulu ce-lu voiesc majoritatea, partit'a natiunala. Vom vedé in scurtu resultatulu.

Am ajunsu acolo, in catu debe se ne interesa de fie care alegere din ori care comuna, caci fratii nostri magiari voiesc a sapá sub noi pe nesentite in comune cu corumperea ómenilor, cu octopire in servitie si asiè cu atragera acclor'a in partea loru, — voiesc a ne desbraçá de sentiulu natiunala prin instruirea invenitorilor si in genere a cultului nostru eu idei si principie magiarisatore pe nevestiute.

I.

Recit'a montana (cott. Carasius) ian. 1868.
(Societate de lectura.) Cunosecndu po-
rea reunuiilor si influențile loru salutarie
supr'a culturei si naționalitatei, am înființat
i noi inca in martiu 30/11 1866 o societate de
lectura, restringendu-i scopulu la prenumerarea
a răielor romane din imperiul austriac si la
promovarea culturei si limbii romane.

S'au inscris 28 de membri, si societatea
a constituitu in modu provizoriu, a trimis
atutie la locurile mai nalte pe traiu aprobare,
iar de atunci pana acum a n'am primitu neci
nu resultatu.

Societatea se sustine, are totu dăriile
necesarie, multiamita membrilor zelosi cari
nu-i denegă neci unu ajutoriu. De alta parte si
avemu de aceia cari avendu a respunde re-
antie, dechiara că nu vor a mai luă parte.
osclinitu ne dore că din trei preoți ce avemu,
aci unul nu e membru la societatea noastră,
la a nemilor, pe candu preotul din comu-
na C. — un'a din cele mai rele statui —
tribue ca membru la societatea noastră.

Judele cercuale d. J. Petricu ni-a pro-
isu că va cercă trăb'a statutelor, si sperău
atunci si noi vom potă incunoscintia on. pu-
ciu despre pasi mai mari pe terenul acesta.
N. Dura m. p. notariul soc.

Escesele din Prag'a

se intempla mercuri la 22 l. c. ni le des-
cie o făia nemțiesca astfel: Poporul eră ati-
ntu in contr'a ministrilor si in contr'a niem-
loru si lucră dupa unu planu bine detaliat.
lucrul de frunte eră spargerea ferestelor si
usica de pisici. Nainte de inceperea banche-
lui in onoreea ministrului Herbst se duse unu
diciru de la polit'sa orasului la consiliariu
curte Straub rogandu-lu se-i dee la despuri-
tine si politia de a statului. Guvernul
nu insciintiatu de timpuriu, a luatu mesur-
necessarie si prin o ordinatiune generala s'a
nsemnatu milit'a din garnisón'a de Prag'a si
suburbii Karolinenthal. Catra 6½ ore
adună poporul in numeru de mai multe
si si incepă a flueră asiè-numitulu „marsiu-
l Beust" (batere de joc). Magistratul ora-
lui se consultă sub presiedintia primariului
Klaudy, apoi membrii se dusera pre unde
porul eră mai mult adunat si-lu suatuia
nu faca escese. Klaudy, numai de cateva
instalatul de primariu, presentia că suaturi-
salu nu vor impedece demonstratiunea. Elu
infatiasi catra 9 ore pre candu milita posta-
dejă stratele. Din convorbirile lui Klaudy
guvernatorul se vede că primariul n'ar fi
iata cu cale intrebuintarea garnisónei.

In suburbiele Carolinenthal si Smichow
adunase multu poporu in acea séra ca se vi-
in Prag'a, inse milit'a inchise portile cetatei.
populu ajunsu la porti (multi locuiau in ora-
si acu nu poteau merge a casa pe nopte)
epu batjocure, complimente de ambele parti
scandale mai micutie, era milit'a navală
candu in caidu pentru a-i imprascia de la
ti. Klaudy s'a plansu si pentru acést'a.

La 1 ora dupa medianopte leniscea a
restituta. Intemnițari fura 17. Contingen-
tii mai mare demonstratiunilor l'au datu stu-
tii si maestrii juni.

Romania.

Bucuresci 5/17 carindariu.

Nouii deputati au luoratu eri si adi in
iuni, la verificarea titlurilor si mane, de
si o serbatorie atatu de mare, s'ar fi si in-
tu in siedintia publica proclamarea depu-
toru necontestati si desbaterea in privint'a
serilor contestate. Serbatorile, amenandu
iun'a publica pentru luni, se profitam d'a-
u momentu, in care nouii deputati n'au do-
ditu anca cuventul, spre a aruncă o rapa-
ochire asupra partilor celor mai inseminate
discursulu Tronului.

Dupa o lupta de 20 de ani, pentru prim'a
partit'a liberală veni la putere. Pentru pri-
ora facu, ca guvernamentu, apelu la na-
tia si presintă, prin discursulu Tronului, re-
intantilor tieri, „starea lucrurilor in
ante, intenționile guvernului, calea pe care
selege a merge.

Publicul soie că la totu deschiderile Ca-
eloru s'au perduto, cate 5—6 dile, pana ce
se se pote completă. Acum, desigur, deschidé-
loru s'a facutu intre cele mai mari serbatori,

desigur, drumurile sunt astupate cu troiane de néoa, Camer'a in antai'a ei și dăinția a fostu completa, in două dile a sfarsitul lucrarea ei in secțiuni si, după aceste dovedi ce au dato nouii deputati de devotamentu pentru lucrul publicu, suntemu securi că lucrarea pentru constituirea Camerei, ce s'a facutu de catra fost'a Adunare in 25 de dile, se va face acum in trei dile.

Facuramu cunoscute că 6re cine, in diu'a candu s'a cititul Mesagiul Tronului, a disu, că elu se pote compara numai cu Mesagile președintelui Statelor Unite.

Se se compare in adeveru acestu Mesagiul cu cele dinainte de 11 Februarie, si credemus că toti vor recunoșce că nici unu guvern n'a presintat o dare de séma mai amenuntu si mai esapta despre situatiunea tieri, n'a arestatu cu atat'a lamurire si ideile si ougetarile cele mai intime si, ceea ce este si mai insemnatu, nici unul n'a presintat națiunea in facia Europei sub adeverat'a si frumós'a ei forma, si n'a recunoscute in termeni atatu de limpedi a ei suveranitate.

Guvernele trecute nu numai că nu de-
deau națiunii o dare de séma adeverata despre
lucrările si mai cu séma despre intențiunile
loru, dar inca de cate ori li se cerea asemenea
explicari, respundean că Camer'a voiesce a cal-
ca peste dropturile puterii executive, si că na-
țiunea nu este oțopta pentru regimile constitu-
tionale si pentru libertate. Augustulu nostru
Suveran dice că „numai candu națiunea va
cunoscere bine starea lucrurilor in prezinte, se
va pută pasi cu sicuranta spre viitoru; numai
candu ea si respresentantii ei vor cunoscere bine,
si procedarile, si intențiunea guvernului, si
căile pe care intielege a merge, guvernul va
pută fi sprinținitu cu taria;” si a adausu inca
că națiunea are dreptul „se-i desemne alte căi,
daca aceste nu-i paru nemerite.

Guvernul actual, dice, ca s'auda Europa
intrăga, că „națiunea a dovedit din nuou a ei
maturitate pentru regimile libertatii si c'acest'a
va avea asupra opinioi publice europiane in-
riurie favorabile pentru noi.

Calumnia a cutedat pan'a dice că gu-
vernul actuala lucrăza pentru o lovire de statu,
pentru a introduce regimile despoticu. Ori cine
scie că prin aceste calumnii nu s'ataca ministe-
riul numai, căci nu unu ministru pote face o
lovire de statu. Suveranul Romaniei a res-
pusu acestor calumnii cu tiniscea si marirea
unui adeveratu suveranu. Din purtarea națiunii,
in aceste alegori, dice Carolu I, in mes-
agiul Tronului, „din purtarea națiunii lumea
se va incredintă, că suntem la inaltimdea in-
stitutiunilor noastre si că stabilitatea in Roma-
nia nu mai este amenintata.“ Si case fie pe de-
plinu intielesu, pentru ca nimene se nu mai eu-
teze a suflă calumnia fara ca națiunea intrăga
se-lu stigmatizeze, se-lu numește tradatoru, Elu
afirma, in modul celu mai claru si mai posi-
tivu că „nu va uită sorgintea puterii sale, că
ori ce impregiurare grava se va adresă la sor-
gintea sa, dar totu déuna prin medilōce legali,
căci de intocmai asardose si cari se impunu
crede, că dupa speriențele trecutului, națiunea
este satula.“ Rom.

ORDINU DE DI.

Oficiari, sub oficiari, caporali si soldati.

Felicitandu-ve de anulu nuou si urandu-
ve ani indelungati si fericiti, ve multiamescu
in același timpu de servicie ce ati facutu.

Cunoscute greutatile vostre si me ocupu a
le usiură.

Militaru ince cu anim'a si cu sufletulu,
nu ve potu ură mai multu, de catu totu acele
calitati ce disting pe adeverati soldati.

Carolu.

1 Ianuariu 1868.

Nr. 1.

Strainii in functiuni.

Introducerea strainilor in functiunile
Statului este un'a din simtomele corupțiunii. In
aceleasi conditiuni de cadere a spiritului na-
ționale a inceputu epoca fanariota in tiera in se-
culturii alu cinci-spre-diecelea, si a trebuitu a su-
feri jugulu Grecilor in timpu de duoe veacuri
si a platit astfelu tradarile filioru cei vitregi
complici cu Grecii, si slabiciunii si corupțiunii
poporului. Strainii cu specialitatii, mai alesu a-
ceia cari au talente eminente, este bine a-i pri-
mii ca instructori; déra nici-o-data ca capi de
administratiune de servicie publice. Astfelu au
facutu strabunii nostri, si s'au cătu; astfelu au
facutu francesii, si s'au cătu. Constituinea asié-
dia principiulu de a nu se primi strainii in fun-
ctiuni publice, deca nu sunt impamenteniti dupa

lege, prin art. 10. Este multa intelepejune in
acestu art. alu constituui! Da cere unu timpu
spre a cunoscere pre acei straini. Guvernul, im-
pinsu de interese pre cari evita de a-le spune,
lasa se se calce constituinea in acestu punctu.
Aruncati ochii in administratiunea medicale.
Romanii, doctori betrani, persecutati, umiliți de
nisce straini, cari nu sunt nici naturalisati, si
au pasaporte strainice. Aruncati ochii la totu
ministeriele. Déra gratia cerului! unu ministru,
d. Donici, luă in aceste dile o hotarire romană,
legală si démnă, a goni de la Lucearile
publice pre toti acei straini cari nu sunt natu-
ralisati inca, potrivitul cu constituinea tieri.
Unu singuru lucru avemu de observat. De ce
nu s'a datu acesta cestiune in consiliul de mini-
stri, ca fie care ministru se ices indetorirea prin-
tr'unu jurnal, a executat intru acést'a art. con-
stituinea, si se procoada cu toti in unire si pre
unu teremu general, fara deosebire, căci ne
este frica altfelu facandu-se, se nu ajungem a
departa pre strainii cei harnici si folositorii si
se oprimu pre cei favoriti, dupa obiceiu.

In nici o tiera din lumea civilisata nu se
primesc strainii in functiuni, inainte de a fi
naturalisati, afara de tieriile cari sunt propriete
a celor cari le guverna. Pentru ce la noi
candu legea dice albu, noi nu facem albu.
Suntemu de parere că afara de profesorii de
limba, instructori adusi cu contracte, se se inde-
toreze toti a demisiona. Ca se dămu o idea cum
tote națiunile au simtiu intereselor gene-
rali ale societatilor ce formă, vom vorbi de
confreriele de meseriasi sassone transilvane cari
vinu in România ca timplari, croitori, cismari
etc. Ele nu primesc la lucrul ce facu, de
catu calfe din națiunea loru; pre romani nu-i
primesc de felu. Acést'a este unu escesu; déra
vedeti catu națiunile se ingrijesc de interesele
loru, si catu noi, jertfim interesele națiunii ca
se facem placerea celor cari vor se desfin-
tieze România.

Parintii nostri au primiu pre Fanarioti
cu ide'a de ospitalitate, să pentru că unii din
ei voiau a fi Domini prin sprinținu Fanariotilor
la Turci. Acei tradatori, vendiatori ai pre-
stolului patriei si ai mormintelor strabune, a-
cooperiau tradarea loru cu vorbe mari de civiliza-
tione; ii primiau in case, le dău fetele loru,
mosiele loru, pre urma tieri'a loru. Facem noi
alt'a astazi? Ideile de civilisatiune sunt frumos-
se, déra in sborulu loru trebuie se nu ne gra-
bim prè multu, se nu abdicam drepturile
unei vecchie societati romane. De avemu trei
pani, se dămu un'a strainului, déra se nu le
dămu pre cate trele. Se simu ospitalieri, gene-
rosi, se iubim strainii ce vinu la noi, căci
multi dintre ei sunt folositorii si se interesă
la patri'a noastră; déra se facem deosebire de
cei buni, si de cei rei. Se respectam articulul
din constituine.

Epoa nostra nu va postră pentru acést'a
o pagina de generositate.

Franci'a nu lasa pre nobilele ci fiu
pentru ca se deoarece functiunea strainului si este o na-
țiune civilisata si generoasa cu totu acestea. Epo-
ca de astazi in istoria va fi numita epoca de
corupție si cadere a spiritului nationale.

Si nu va căde blastemulu pre cei cari au
facutu constituinea, căci constituinea este
naționala, si generoasa totu-d'o data pentru
straini.

Dim. Bolintinéu.

„Trompet'a Carpatilor.“

Finantile Italiei.

In sedintă de la 20 ian. n. a camerei
deputatilor, ministrul finantelor contele Cam-
brai-Digny espuse starea finantelor intr'o cu-
ventare ce dură patru ore, si carea — precum
am mai insemnatu — n'a fostu defelut califi-
cata a intimpină aplause, si fu ascultata cu cea
mai mare atenție pana la capitol.

Ministrul incepe espunerea cu aceea că
finantile Italiei, casă a multor alte state, nu
sunt la înflorire, si că acum nu se mai poate a-
mena imbunătățirea relațiunilor economice, deci
camer'a se cugete a găsi unu medicamentu ra-
dicalu si eficace pentru morboșele finantelor, căci
in anulu venitoru dore ar fi „prè tardiu.“

Dupa acesta introducere inspaimantătoare,
ministrul ajunse in data la rubrică „deficitelor“ (lipselor neacoperite). Deficitul a de-
venit o rubrica permanente in bugetul Italiei,
s'a ivit inca la 1861, delocu dupa crearea re-
gatului, era de atunci a crescut din anu in anu.

Anulu 1866 d. e., lasă unu deficitu de
168 de milioane, catra care anulu 1867 mai a-
dause 279 de milioane, era pentru 1868 se pre-

vede unu deficitu de 183 de milioane (de lire,
asă societatea italiana. o lira face la 40 cruceri
val. austr. Cursul si pretul se schimbă.) Deci
sum'a totala a deficitului pentru 1868 e — 630
de milioane de lire.

Acoperirea acestei sume pana la 162 de
milioane o circa ministrul in detor'a flotanta
catra bancă națională de 378 mil., carea pen-
tru notele sale. 90 de milioane se acoperă din
diferite proprietăți de ale statului si din bunu-
rile besericesci. Altă 162 le va acoperi Digny
prin o operațiune finantăria, careia va servir de
baza cele 1200 mil. in bunuri besericesci nein-
stabilibile.

Ministrul are de cugetu a introduce nis-
dări noi de consum (ce inse a nevoia său neci
de catu nu vor capăta inviore camerei) spăra
inca ceva din urcarea timbrului etc.

Administratiunea se va simplifica prin
decentralizare catu se poate mai multu, la-
sandu si comunelor despusetiune libera la in-
casarea contributiunilor despre ce inse le vor
ingriga. Prin aceste reforme multe ministrul e
de convingerea cumca in 1869 se va potă sta-
tori ecilibrul intre venite si spese.

Precum se vede finantiale sunt laturea
cei mai slabi a Italiei. Ministrul nu ascunse
starea loru, dar totodată arează in detaliu cum se
pote vindeca acestu reu: prin economia multa,
si prin asceptare pana la 1869. Dece pana a-
tunci Itali'a trebuie se dorësa o linie neintru-
ruptă pentru că-i lipsescu banii. Acést'a nu va
se dica cumca pana atunci si cu nepotintia ori-
ce resbelu. Pentru batalia au guvernele multa
precepere a castiga bani. Neci odată nu s'a
impedecat să finitu ceva batalia din lipsa
banilor, din contra scoli, spitale etc. au re-
masu nezidite din lipsa loru. Asă e slabitia
amenescă. E totusi tiera ferice care in timpu
asă scurtu se va potă manuia de detorsi.

Starile din Candi'a.

Aali-Pasi'a comandanțele turcescu a re-
turnat la Constantinopolu in credintiandu alto-
r'a pacificatiunea insulei. Pana acum turci au
ispravita forte putinu, si sunt unii cari afirmă
cumca rescol'a va luă denou estinderi mari de-
locu cu inceputul primaverii. Afaerea se lun-
gesc neincetatul era tendintele politice nu sunt
d'ajunsu marcate, la ce e causa chiar starile din
insul'a Cre'ta.

Va se dica, nu toti locuitorii Candiei
(Cretei) au acelle-si aspiratiuni si tendintele politice.
Grecii (gratia spirelui loru tradiționalu de discordia) se impartă in trei parti: rescolatii,
cari cu veri ce pretiu vrea anexarea la
Grecia; reformatorii cari s'ar multiam daca
guvernul turcescu li-ar face nisice concesiuni,
si in fine indiferentii.

Pre langa poporul grecesc, sunt
turci cari facu mai a trei'a parte a locuitorilor,
era in laturile sale nu-si face scrupu-
lositate pentru alegerea medilōcelor. Ba-
tala a acestor a consta din guerile, invindu-se ici
cole cat 50—100 de feori, neliniscescu pe
turei, era daca nu-i gasescu atunci si-aduna cele
necesare de la poporul grecesc si-o impedece
d'a face trebi comune cu guvernul. Sperantia
si-o punu in Rusia si Grecia, foră de a carora
ajutoriu ar fi inceputu existintă loru.

Partit'a reformelor ar primi concesiuni-
le dar se teme de rescolati, de 6ra-co guver-
nul turcescu nu-i poate scuti de ajunsu in con

= Deslucire. La conferinta pastorală din Campulungu (Bucovina) publicată în Albină avem să deslucim și proiectul de adresă să ascultat cu placere (în locu de aplaus) să consentiementul comun. Aceasta adresa o alatură săntă sa propunatorului protocolul protopresviteral. Aceste desluciri le credință unu domn corespondinte alu nostru de necesarie, deci le dăm acă.

= Bancnote false. La Temisiș'ă cicularain dilete. bancnote falsecate de cinciflorini. Să si prină unu omu care portă cu sine o suma mare de acestea. Falsificarea a fost multu succesa. „Sieb. Blätter.”

= Decoratiune. Suboficirulu Ilie Moscalu (român din Bucovina) în regimentul romanescu regele de Niderland'ă nr. 63 batailiculu alu doile, statiuat in Steyr, a manutinut pre unu suboficiru colegu de alu seu de la inneare in Dunare, pentru care faptă Mai. Sa Imperatulu i-a daruit o sumă de 25 fl. v.a. si o decoratiune. In 3 ianuaru — precum ni scrie altu domn suboficiru — cu mare solenitate militara să decorat d. Moscalu cu crucea mare a ordului Leopoldinu. (Toam'a crucea mare, si toam'a a ordului Leopoldinu nu va fi fostu. Red.)

= Denumire. Prof. V. Grigorovită e numit de ministeriulu instructiunei de comisariu esaminatoriu din limb'a romanescă in comisiunea pentru essamine la scolă imp. reg. de sciintie reali.

= Justificare. In nr. 133 a. tr. intre varietati să insemnat că scolă din comună G. m. (cerculu Fagetului) e paresita. Acum d. invetiatoriu Ioane Tiona din Gladn'a montana sentindu-se atinsu ni trimite unu atestatu subseris si de 18 insi din comuna (fora sigile) in care se dice că d. invetiatoriu amesuratu otarrii venerabilului Conisitoriumu cu laudabila portare a condusu oficiulu scolasticu si servitiulu besericescu, desă de doi ani nu si-a capetatu competintia.

= Recomendămu constitutiunalilor unguresci urmatoriulu casu ce-lu cetim in „Magy. Ujság” si „Hazánk”: „Unu seracu tie-nanu romanu de la Sioimusiu din jurulu Beiusului, pe a caruia caru cu boi se gasira cati-va pundi de tabacu, l'au prinsu finantii regesci in apropiarea Beiusului si l'au inchis. Nainte de mediasi la 11 ore i-au pretiuitu boii si carul, adeca totă avereia lui miscatore. Dupa mediasi la 3½ ore i-au si licitat, dar nu in orasii in Beius unde toam'a era tergu de septemana, ci afara la casarm'a finantilor, si pentru că totă aceasta avere s'a vendutu mai că cu jumetate de avere; asiè dura tieranulu romanu mai remasă inca totu detorii.”

= Cantecele politice avura trecere la Prag'a cu ocasiunea esceselor. Unulu se incepe: „Beust, Beust — Herbst, Herbst. Alu doile e lasatu acolo de Prusi din resbelulu de an-ti-tertiu.”

= Fondulu honvedilor numera 700,000 fl. v. a. Pana acum s'au impartitui dejă 15,000 fl. pentru necesitatile cele mai neaperate. Din acestu fondu se ajutora: 1 generale de honvedi (5 veduve de generari), — 9 coloneli (3 veduve si 1 orfanu), 63 majori (41 veduve, 4 orfani), — 126 de capitani (89 veduve, 33 de orfani), — 95 de locutieninti supremi (76 de veduve, 26 de orfani), — 148 de sublocutieninti (90 de veduve, 43 de orfani), — 136 de suboficiri (43 de veduve, 9 orfani), — in fine 2619 de gregari cu 2016 veduve si 796 de orfani.

= Pentru Pap'a. Dupa colectele in-template in Vien'a, aderintii poterii lumescii voiau să trimită si ostasi santului Painte, in se ministeriulu cislaitanicu a opritu acăstă pe totu teritoriul jurisdictiunei sale.

= Tenerimea romana din Oradea Mare grăbesce a aduce la cunoscintia onor. publicu citoriu, că balulu arangiandu pe 12 fauru st. n., din mai multe cause neprevideute va fi in 10 fauru st. n. Totu deodata rogămu pe toti acei DD. colectanti din provincia, ca se binevoiesca a inscintiată pe respectivi Domni invitati despre stramutarea terminului, ca toti aceia, cari voiesc a ne onoră cu presentia loru se se păta orientă. Comitetulu arangiotoriu.

= Comandă suprema a militiei să desfintati, precum publica diariulu oficiale in nr. de astadi (sambeta). Totodata Inaltă Sa imperatresa archiducale Albrecht e numită de „comandante alu armatei.”

= Juramentu la constitutiune. Ministeriulu cislaitanicu va cere de la oficiului noi

se jure la constitutiune. Cei déjà aplicati inca au se faca acestu juramentu ca suplinitoriu.

= Existintă nedependinta a Ungariei. Intre Jókay si Tisza, „Hon" si „Hazzank" să incinsu unu discursu in privintă sfâșiarii intemplete in partită stanga. Jókay a pusu intrebarea daca opusetiunea, ajungendu la guvern, guvernare-ar pe bas'a de astadi? Finindu că Tisza nu i-a respunsu lamurită si de a dreptulu, deci Jókay si-face insusi respunsulu că daca ar ajunge la guvern, ar vorbi monarcului astfelu: „Domnul si regele meu! Traiesc in Ungaria o ideia pentru carea veri ce bratii barbatescu se misca a luoră, o ideia pentru carea seraculu e gat'a a sacrifică denariului seu si avutulu totale ale sale, pentru carea totale poporale, confesiunile si partitele din tiéra sunt unite, carea de mia de ani se sustine si pururea reinteneresce, carea s'a opusuturorou istoriei universali, carea sustine pre cei ce tien la ea, si acăstă ideia este: — existintă de statu nedependinte a Ungariei. Simbolul eternu alu acestei idei este coroña Ungariei ce Tu o porti. Cumca cu acăstă ideia vom invinge; cumca natiunea ungurăsa va tiené la promissiunea mea, — acăstă mi-e credintă, si pentru acăstă credintă punu remasă capulu meu. Dar cumca totodata se restituiescu, se sustienu, se facu cu potintia si o Ungheria nedependinte si o unitate de monarchia austriaca, — pentru acăstă n'am noci credintă, neci vointă, si pentru acăstă n'asuu pune la remasă neci numele meu, ori catu estede mieu. „Si daca atunci regle ar dice fidelului seu: „Va si fa precum ai disu“ — in adeveru majoritatea ditei nu i-ar pune neci o pedeca in cale. Si daca ar impedecă, atunci fidelulu ar menă diefa catra casa, ar apela la natiune escriindu alegeri noue, si natiunea ar rescumperă promisiunea ce si-a pus'o in programulu seu. Acăstă e convingerea mea dar crede că este si credintia lui Tisza, — dar chiar daca asuu remané numai singuru, asuu perseveră pre acăstă cale, pentru că io traiesc pana atunci, pana candu traiesce in mine credintă a cumca acăstă ideia curundu său mai tardu trebuie se invinga.”

= Polonii din Rus'ia. Guvernulu rusescu gasesce neincetatu mesure noue si noue pentru sterpiera elementului polon din provinciele polone supuse Ciarului. Sciindu că beserică si respective confesiunea romano-catolica face parte mare din puterea natiunala de resistintă a polonilor, guvernulu s'a pusu se atace chiar a-

cestu radimu, si prin despusestiuni administrative introduce limb'a rusescă in locul celei latine (comunicatiunea cu Rom'ă de multu li s'a opritu si impedeceatu.) Nemica mai siodu de catu acăstă, bietii poloni nu vor fi neci rom. cat. neci gr. orien. ci unu felu de confesiune nașuta la „poruncelă” guvernului. Nesmintit că guvernulu va fi privindu acăstă numai de unu stadiu ce trebuie se-lu faca polonii acum in trecere catra beserică rusescă. Ce inse vor gasi polonii in beserică rusescă? Intunereculu si prosti'a mare a preotilor rusesci, pre candu astadi easi rom. catolici au o literatura natiunala beserică rusescă, au legature cu coreligiunarii din tierile cele mai culte ale lumii. Daca li s'ar permito o beserică natiunala in spiretulu ortodoxici, — ar mai fi ce ar fi, inse li se impune beserică rusescă contraria natiunalitătei polone si contraria si spiretului ortodoxie pre cum lu precep multe alte popoare din orientu. Polonii tienu multi si eu virtute la romano-catolicismu, ei sciu că poporulu apesatu nu este bine si nu e naturalu se se inehine la aceea si ieona cu apesatoriu seu. — Alta măsura rusificatără a guvernului musalescu este licitarea averilor de la proprietarii mari poloni ce au devenit pe man'a guvernului sub careva protestu. De la cumpărarea acestoru mosfi, polonii sunt eschisi cu totulu. — Astă cureauantia dede ansa comitetului emigrantilor poloni a protestă prin foile straine, revocandu in memoria o decisioane de a guvernului loru natiunale de mai nainte prin carea totale aceste cumpărări sunt declarate de nelegali si prin urmare de nevalide. — Bate la ochi că de catva timpu polonii au inceputu a se miscă in strainetate, si unii afirma că Goltz reprezente tele prusescu la Paris comunica cu polonii candu Prus'ia s'a apropiatu de Franci'ă. Se jete ca natiunei polone se-i vina o rolă daca fi ca Franci'ă cu Prus'ia se procedă in cont Rusiei.

Responsuri: Unu d. clericu in Tem. Noi nu te-am gasit niciări numită, deci replică n'are tielesu chiaru si neci interesu. Las'o cuciul. — Cu panalu: In epistola privata curundu.

Invitare de prenumeratiune

la

„ALBINA”

pre anulu 1868.

Pretiulu de prenumeratiune pent. Austra-

pre unu anu intregu 8 fl. v. a.

„ ½ de anu 4 fl. v. a.

„ ¼ „ „ 2 fl. v. a.

pentru Romani'ă si strainetate

pre unu anu intregu 16 fl. v. a.

„ ½ de anu 8 fl. v. a.

„ ¼ „ „ 4 fl. v. a.

Dd. prenumeranti sunt rogati a i semnă curat u numele si conumele, locu-tă si posfa din urma. Banii se se aduse seze redactiunei in Viena, Josefstrasse Lange Gasse nr. 43.

Uniculu medilociu si celu mai bunu pentru

Crescerea perului,

sunt: Preparatele de unsu perulu, de Vil. Abt,

in Viena,

privilegiate de Majestatea Sa c. reg. apostolica.

Scrisori de recunoscintia: Domnului Vilhelm Abt la Viena! sun fericitu prin resultatul eminentu a pomadei de unsu perulu facuta de dta, si te rugu urgente se-mi truuii te posta 2 laditie cate cu 60 cr. Primesc inca odată multiamirea mea pră cordiala pentru inventatiunea domnalea cea pră pretiuită pentru omenirea patimitoră, si ingaduiesc de odată se dai publicatei aceste sile pentru ca cu timpul se păra din limba cuventul „capu plesingu”.

Estrastu din „Foi'a periodica pentru midicină forensa, cur'a publica si legelatiunea medicală” de datulu Viena, 6 augustu 1867:

Preparatele de unsu perulu facute de Dlu Abt pe di ce merge se bucură de imbratisare mai mare din partea publicului, de ora-ce resultatele ce se castiga prin ele in privintă crescere si conservarii perulu sunt intraderveru supradintărie. Deci recomandanu cu cal-dura acestui preparat curat u estiu tuturora ce dorescu se si-conserve perulu.

Afara d'acestea preparatele lui Abt pentru unsu perulu, spre conservarea si crescere lui, sunt bine recomandate inca prin mai multe de catu 1000 de epistole, — cari in originalu stau fie cui la dispusutene — preconu si de capacitatile cele d'antaiu in medicina, din Europa, si prin urmare ori care alta premiare e supraflua. .

Pretiurile in detailu:

1 Flacon (sticluția) de oleu filtrat de unsu perulu cu ori fara parfum 1 fl., in forma de pomada intr'o ladută decorata in modu elegantu 60 cr., ca cosmetica (medi-ocu de frumusete) 50 cr., pomada de astă pentru a coloră perulu in negru sén brunetu costa o ladută din sticla de alabastru 1 fl., ca cosmetica 50 cr., pomada de barba, negră, blondina ori bruneta 25 cr., unu cartonu (o ladută de hartia grăsa) pregatit in modu elegantu providiutu cu 5 bucati c. r. privilegiate preparate de unsu perulu, menit spre decorarea unei mese de toaleta éra mai vertosu aptu pentru presente; pentru dame cu esbuchetu 3 fl., pentru barbati 2 fl. 80 cr.

Laptele frumusetti pentru infrumus-tierea fetii cu 40 cr. un flacon.

Pasta aromatică de dinti pentru conservarea dintilor si a gingiei cu 40 cr.

Eau Athenienne (apa ateniana) esintia peatru perderea matrelui, unu flaconu 1 fl. Totu felul de produse de perfumerie si altu felul de articule de toaleta.

Procurarile in strainetate se facu pe langa trimiterea pretiului si 10 cr. spese de invalidu.

Depositulu principalu de trimisu in cantitati mari si mici. In salounul meu de peptenu. Stadt, verlängerte Kärnthnerstrasse Nr. 51. si in fabrica: Neubau, Neubaugasse Nr. 70.

Mai departe la D. A. Moll, apotecariu, Tuchlauben; Eduardu Haubner, apot. „zum Engel” am Hof; I. Weiss, apot. Tuchlauben; I. Ritter Rothenthurmstrasse nr. 16; la dl dr. Girtler, ap. Freiung si c. r. apoteca campestra la Stefanplatz. — In Aradu: (Schwellengreber) friseriu; Brănni: la A. W. Wlasak, apot. Bozen: I. Bederlinger; Graz: H. Kielsauer si I. Purgleitner; Krakau: I. Jahn; Klagenfurt: I. Dettoni, friseriu; Liov: P. Nicolasch; Lenza: I. Haußsteiner; Laibach: Ed. Mahrl; Neugradisca: M. Kapunu; Olmütz: Carolu Steigel, friseriu; Oedenburg: A. Meczy, apot.; Praga: I. Fürst, apot.; Pesta: I. v. Török, apot.; Posnani: I. Wörsterlöw si F. Heinrich; Raab: F. Liczenmeyer, apot.; Reichenberg: Ludovicu Ehrlich, apot. Salisburg: I. Szlammer; Szegedin: F. Weiglein; Wr. Neustadt: Ch. Piemontesi.

Afara d'acestea pomadă facuta de mine se affa in tōte apotecele mai alese, in parfumerii in cele mai multe negoție, ce se deprindu cu parfumerii, precum in Viena si in provincie asiă si in strainetate, si pentru a detură falsificarea adueu la cunoscintia publică ca preparatele mele de unsu perulu sunt proveydute cu indrumare cum se folosesc precum si cu copia c. r. privilegiu nrulu 5640 — 2340 precum si cu marcă mea propria.

Vilelmu Abt, friseriu, parfumariu, si proprietariu de privilegiu c. r. in Viena.

3 7—12